

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Vermessung, Kulturtechnik und Photogrammetrie = Revue technique suisse des mensurations, du génie rural et de la photogrammétrie

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessungswesen und Kulturtechnik = Société suisse de la mensuration et du génie rural

**Band:** 50 (1952)

**Heft:** 3

**Vereinsnachrichten:** Schweizerische Gesellschaft für Photogrammetrie : Einladung zur 25. Hauptversammlung = Société suisse de photogrammétrie : convocation à la 25e assemblée générale

**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

à Sière et après réception de plus amples indications concernant son application.

5. *Caisse-retraite-Création d'un fonds central.* A la suite d'une courte communication de MM. Baudet et Bachmann et sur la proposition du collègue Albrecht, parlant au nom du groupe patronal, une commission restreinte est chargée d'étudier la question. Celle-ci est composée de MM. Weißmann, Weidmann, Pastorelli et Bachmann.

6. *Commission professionnelle.* En remplacement du président démissionnaire, M. le Directeur Bertschmann, c'est le collègue Deluz de Lausanne qui est nommé. M. Bertschmann donne encore quelques explications sur les circonstances qui ont motivé sa démission et il souhaite que le président de la commission professionnelle soit invité à toutes les conférences de Présidents, conformément à une prescription des statuts.

7. *8<sup>e</sup> Congrès international des géomètres.* A la demande du comité central et des présidents, ainsi que sur proposition de l'assemblée, les délégués suivants sont désignés en qualité de représentants suisses au 8<sup>e</sup> congrès international des géomètres, prévu à Paris en 1953:

1. Dictionnaire technique: Prof. Dr. L. Hegg.
2. Mensuration et remembrement: R. Solari et E. Tanner.
3. Cartographie, technologie, instruments et méthodes: Prof. Fr. Kobold, Directeur du Cadastre H. Härry.
4. Urbanisme, reconstruction: R. Schmid.
5. Jeunes géomètres: J. Richard.
6. Tarifs et salaires: K. Ebinger.

8. *Divers.* M. le Prof. Dr. C. F. Baeschlin rappelle à l'assemblée le sommaire général de notre revue technique et prie tous les membres de se procurer ce précieux aide-mémoire.

Collègue O. Ammann demande une nouvelle réglementation des retenues de garantie imposées aux géomètres du Reg. Foncier. Le même résultat pourrait être obtenue à l'aide d'un compte en banque bloqué, ce qui permettrait au géomètre de jouir des intérêts. Le comité central étudiera la question.

Le président central déclare l'assemblée générale extraordinaire levée à 17 h 45.

Le Secrétaire central: *E. Bachmann.*

## **Schweizerische Gesellschaft für Photogrammetrie**

### **Einladung zur 25. Hauptversammlung**

*auf Samstag, den 19. April 1952, um 14.15 Uhr, im Restaurant Bürgerhaus,  
Neuengasse 20, Bern*

#### *Traktanden:*

1. Protokoll der Herbstversammlung vom 17. November 1951
2. Tätigkeitsbericht des Vorstandes
3. Rechnungsbericht und Abnahme der Jahresrechnung 1951
4. Festsetzung des Jahresbeitrages und des Budgets 1952
5. Wahl des Vorstandes für die Jahre 1952 bis 1954
6. Wahl der Rechnungsrevisoren für drei Jahre
7. Mitteilungen und Umfrage.

Nach dem geschäftlichen Teil werden Ihnen unsere Herren Bericht-  
ersteller der Kommissionen 1 bis 7 der S.I.P. ihre Berichte für den  
Kongreß 1952 in Kurzreferaten zur Kenntnis bringen.

Anschließend Diskussion.

Gäste sind freundlich eingeladen.

*Der Vorstand der S.G.P.*

## **Société suisse de Photogrammétrie**

### **Convocation à la 25<sup>e</sup> assemblée générale**

*du samedi 19 avril 1952 à 14 h. 15 au Restaurant Bürgerhaus, Neuengasse 20  
à Berne*

#### *Ordre du jour:*

1. Procès-verbal de l'assemblée d'automne du 17 nov. 1951
2. Rapport sur l'activité du comité
3. Rapport et approbation des comptes pour 1951
4. Cotisations et budget pour 1952
5. Nomination du comité pour les années 1952-1954
6. Nomination des réviseurs de comptes pour trois ans
7. Communications et propositions individuelles.

Après la partie administrative, Messieurs les délégués aux Commis-  
sions I à VII de la S.I.P. donneront un aperçu succinct des rapports qu'ils  
ont élaborés en vue du congrès 1952.

Discussion.

Les hôtes seront les bienvenus.

*Le comité de la S. G. P.*

## **Mitteilung der Gewerbeschule der Stadt Zürich über Kurs I für Vermessungszeichnerlehrlinge**

Der Kurs I findet voraussichtlich vom 28. April bis 24. Mai 1952 statt.  
Teilnahmepflichtig sind alle Vermessungszeichnerlehrlinge, die im Früh-  
jahr 1952 ihre Lehre beginnen.

Da der Kurs I in die Probezeit von zwei Monaten fallen muß, sind  
neue Lehrverträge spätestens auf den Beginn dieses Kurses abzuschließen  
und bis Mitte März dem zuständigen kantonalen Amt für Lehrlingsaus-  
bildung einzureichen. Wir empfehlen den Lehrmeistern, vor Abschluß  
eines neuen Lehrverhältnisses beim Kassier des SVVK, Herrn Fr. Wild,  
Städtisches Vermessungsamt Zürich, die Richtlinien für die Ausbildung  
von Vermessungszeichnern zu beziehen. Sie enthalten alles Wissenswerte  
für den Lehrvertragsabschluß und die Ausbildung von Vermessungs-  
zeichnerlehrlingen.